

## EX-MINISTER SEVINGER CONDENA DEN CASO AVESTRUZ PA DOS CASO Y CINCO ACUSADO DECLARA LIBER



<sup>2</sup>  
**HOPI INTERES  
PA SENTENCIA  
AVESTRUZ**

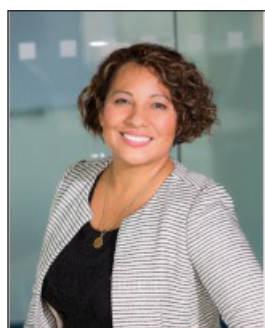
<sup>5</sup>  
PROME MINISTER:  
**NO TIN  
“KWIJTSCHELDING  
PA ARUBA”  
DI PLACA PRESTA**

<sup>14</sup>  
**SKY AIRLINE CLA  
PA OPERA VUELO  
PA ARUBA**



**Beneficio di impuesto atractivo** cu  
Guardian Group su **Plan Personal di  
Pensioen** pa Empresario.

**Click here!** 

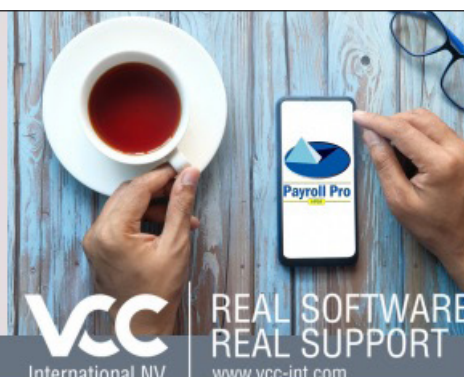


**The #1 Payroll & HRM Software in the Caribbean**



- Easy to Use & Always Accurate
- Complete Integration of HRM & Payroll
- 24/7 Support from Local Specialists
- On-premise or Cloud
- All Types & All Sizes of Companies incl. Government

Tel. 583-7072 | [info@vcc-int.com](mailto:info@vcc-int.com) | [www.vcc-int.com](http://www.vcc-int.com)



**REAL SOFTWARE  
REAL SUPPORT**  
[www.vcc-int.com](http://www.vcc-int.com)



# Hopi interes pa sentencia Avestruz

Den tur skina di Aruba tabata pendiente pa caso Avestruz. Na Corte e asientonan tabata limita debi na e cantidad di acusado y nan a abogadonan. A pesar di e tribuna ariba, no ta tur hende por a drenta.

Hopi hende a acudi riba e plasa dilanti edificio di Corte y sigui via di e diferente transmisionnan di prensa of websitenan e sentencia. Esaki a bay en vivo, no solamente cu audio pero tambe imagen di e Hues directamente for di den Corte.

Un poco despues di 2'or di merdia e Hues a drenta cu un map berde den man for di cual el a lesa tur e casonan den cual a yega na vrijspraak, cu tabata cinco. Despues a sigui esnan cu a pidi y haya tereno, di cual no ta tur nan acusacion a wordo haya proba tampoco (lesa otro articulo).

E lesamento a dura 46 minuut unda den algun caso el a bay mas profundo cu otro pa splica e motivacion pa kico a yega na cierto decision.

Cinco acusado declara liber, un a haya trabou pa comunidad, algun a haya di castigo di prizon cu ta inclusive mas halto di loke a impone riba exminister Sevinger mes.

Riba e plaza pafo simpatisantenan di e partido berde tabata sigui esaki cu grito di triunfo, apesar cu mayoria di e acusacionnan no a wordo proba. Con e confiansa cu den apelacion lo e politico lo wordo declara liber di tur e acusacionnan.

“Palo pa OM” m por a scucha algun hende ta bisa pafo. Na salida, cu a tarda un poco debi cu esnan haya culpabel mayoria a firma apelacion di biaha.

Sevinger pafo a wordo ricibi cu grito di apoyo, bisando pa e sigui lucha pa limpia su nomber, manera por mira riba e fotonan. Mientrastanto na Cas di Partido tambe tibetan simpatisantenan ta sper'e, entre otro lider y ex lider di AVP.





# Ex-minister Sevinger condena den caso Avestruz pa dos caso y cinco acusado declara liber

**D**iabierna atardi Corte den prome instancia a condena ex-minister di Infraestructura di Aruba y actual miembro di Parlamento di Aruba Benny Sevinger un castigo di prizon parcialmente incondicional di 1 año, di cual 6 luna ta condicional, pa e hecho cu el a haya donacion di un persona cu a haci peticion pa tereno comercial y malversacion den su fundacion Curason Berde.

Tempo di prueba ta 3 año.

Hues a dicidi ademas cu Sevinger ta wordo saca for di derecho electoral y cu ta kita tur derecho di dje pa carga cualkier cargo den servicio di Pais Aruba pa un duracion di cinco (5) año.

Corte den prome instancia ta considera cu, door di laga otronan corumpie, Sevinger a bergonsa y debilita gravemente e confianza den un gobierno cu ta actua na un manera integro.

E hecho cu e corrupcion aki a bira conoci a resulta den daño grave na e imago di Pais Aruba, door di cual inversionistanan por aleha di haci inversionnan na Aruba.

Sevinger ademas a uza su fundacion politico pa su mes ganashi financiero, loke ta atacha e confianza di e ciudadano den politiconan. Banda di e sospechoso Sevinger, seis otro sospechoso a wordo condena pa castigonan parcialmente incondicional. E sospechoso Pieter Susebeek kende tabata ambtenaar di DOW, a wordo condena pa un castigo di prizon di 2 año, di cual 1 año ta condicional, pa corrupcion activo di e ex-minister y labamento di placa.

Corte a pone un condicion particular riba e sospechoso aki y esey ta cu pa un periodo di 3 año, e no por aplica of obtene opcionnan di derecho di erfpacht comercial bao su mes number of bao cualkier otro number.

Hues a dicidi tambe cu e suma di placa di 1.3 milyon Dollar cu a wordo confisca na un banco na Corsou y cu ta procedente di corrupcion activo, ta keda incauta.

E sospechosonan Leoncita Arends, Carlo Mansur, Gabby Werleman y Ninosca Nuñez a wordo condena pa estafa di Pais Aruba pa castigonan di prizon di 24 luna, di cual 12 luna ta condicional, y un tempo di prueba di 3 año durante cual nan no por pidi of obtene opcionnan riba derecho di erfpacht comercial bao ningun number.

Ademas hues a condena e sospechoso Arends pa paga un multa di 50.000 florin y e otro tres sospechosonan aki riba menciona pa multanan di 25.000 florin.



E sospechoso Harms. a wordo condena pa un castigo di trabao pa comunidad di 80 ora y un multa di 15.000 florin pa corrupcion di e ex-minister. E otro cinco sospechosonan a wordo declara liber.





### Mirrors Beauty Academy ta ofrece e siguiente servicionan

Laba  
Corta  
Blowdry  
Keratina  
Cold Wax

Tinja  
Highlights / Mechitas  
Ombre / Californiana  
Bayalage  
Peinado

Makeup  
Threading  
Barberia  
Manicure  
Pedicure

Y  
mucho  
mas!

Tel. Alejandro: 564-4412 of 582-0110 • Whatsapp: 732-0110 of 566-0110 • Adres: Ponton 76 - Suite #3

## Tur esnan cu a presencia lesamento sentencia caso Avestruz





## Prome Minister: No tin “kwijtschelding pa Aruba” di placa presta

**D**iahuebs atardi Prome Minister Evelyn Wever-Croes a yega fo'i Hulanda, despues di un biahe cu a dura un siman y mey, caminda cu e por a firma un Onderlinge Regeling, hunto cu su coleganan di Corsou, Sint Maarten y secretario di estado. Minister di enseñansa y deporte, Endy Croes a ricibi e prome minister despues di su biahe. El a menciona cu e biahe aki a lag'e hopi satisfecho. A hiba diferente reunion, como trinta, di cual el a enfoca riba tres area.

### ONDERLINGE REGELING

E logro di mas grandi tabata e firmamento di e Onderlinge Regeling, cu a bin na luga di loke antes tabata e COHO. E tabata un ley di reino. Si e lo a bin, lo a bin un colegio cu ta consisti di tres persona Hulandes, apunta pa Reino, cu lo a bay dicidi kico t'e reformanan cu Aruba lo mester bay implementa p'asina sali for di e crisis.

Gobierno no tabata di acuerdo cu esey pasobra e personanan aki no lo mester a duna responsabilisacion na ningun parlamento of gobierno. Nan lo a bira un gobierno riba nan mes. A sinta na mesa cu Hulanda y a dialoga. A logra kita esey fo'i mesa y na su luga a bin un areglo cu ta gobierno y gobierno lo bay dicidi kico e pais mester haci pa recupera di e pandemia. Wever-Croes ta considera e logro aki como un historico y importante. Pasobra ta prome biaha desde cu e ta prome minister, cu Hulanda ta duna un espacio. Ora cu a mostra Hulanda tur e desbentahanan di e areglo di COHO, e ora a bisa cu por bin cu un alternativa y a duna e espacio ey. Mas historico t'e echo cu Aruba, Corsou y Sint Maarten hunto a cera cabes y a bin cu e areglo aki y cu Hulanda a aproba. Aki a demostra cu e islanan CAS, un biaha mas si uni, por logra cos grandi. E areglo aki aworaki ta drenta na vigor y e plannan di reforma cual tabata implementando, lo sigui wordo ehecuta e ora di e acuerdo aki.

### REPAGO DI DEBE

Tambe a tuma luga na Hulanda durante di siman pasa y e siman aki, e prome reunion riba nivel gubernamental pa loke t'e repago di e debe di COVID cu tin cu Hulanda. Manera ta conoci, ora cu e pandemia a bati na porta, lamentablemente no por a yega na finansa ningun caminda.

Mercado internacional caminda cu semper a bay, a cera pa Aruba. Hulanda tabata e unico dispuesto e momento ey. A presta Aruba un total di 916 milyon florin, casi 500 milyon euro. E placa aki a bay naturalmente pa gobierno por a sigui opera pa por a adresa tur e gastonan di e pandemia, tur e gastonan adicional cu a bin riba tereno di salud. Pero tambe mester a paga FASE na esunnan cu a perde trabao. Mester a yuda sector priva cu diferente proyecto pa nan por a keda cu cabes riba awa. Tur esaki tabatin e prome reunion riba nivel gubernamental.

### NO LO TIN KWIJTSCHELDING

A bira cla awo cu punto number un cu Hulanda ta dispuesto pa refinancia e debe aki cu ta bay vence na october di e aña aki. Dia a hay'e presta a hay'e te cu aña pasa april, a rek'e te october di e aña aki y despues si lo mester paga bek na un manera of otro. A indica cu Hulanda ta dispuesto pa refinancia, pero nan no ta dispuesto pa papia di 'kwijtschelding', di 'schenking', di 'dispensacion'. Ta algo hopi importante pa tene cuenta cu ne na Aruba, pasobra ainda tin hende cu esaki por ta posibel.

Tampoco nan lo bay presta te na 0%. Nan mes ta prestando di 2 pa 3 porciento. Esey ta muestra cu nan lo bay cobra riba un interes mas halto cu esey. Cuanto exactamente, lo mester fiha den e siguiente tempo padilanti. A palabra cu lo traha un memorandum financiero economico. Den dje lo pone tur loke tin mester na inversion den e pais aki, pa por ta mas fuerte, mas resiliente y asina hunto bay determina e modalidadnan di e fianza. Pero importante ta cu ta prome biaha ta bira cla cu nan ta dispuesto pa refinancia esaki.

### MIENTRAS TANTO NA WASHINGTON

Mientras tanto minister Xiomara Maduro a bay di Hulanda pa Washington, pa eyan delibera cu mercado internacional y mira e ora si nan por duna un deal miho cu locual cu Hulanda por duna. Esaki ta algo cu e prome minister ta haya hopi importante, pasobra e lo bay solucionar e problemanan cu tin dilanti di e repago di debe.

**LOTTO 5**

**Afl. 1.000.000,-**

**Selecta:**  
Selecciona cinco (5) number entre 1 y 35

03 12 15 24 33

**Multi Draw:**  
Selecta bo numbernan pa e sorteo desea y siguiente sorteonan. Pa asina bo keda den wega!

03 12 15 24 33 x2 03 12 15 24 33 x3  
03 12 15 24 33 x4 03 12 15 24 33 x5

**Combo:** Puntra bo rebendado pa opcionan di combo.

**Afl. 4**

www.lottoaruba.com

Facebook Twitter YouTube Instagram

**lotto**



## **EXECUTORIALE VERKOOP**

Ten overstaan van notaris mr Chamila Agnella Tromp of haar waarnemer zal op **VRIJDAG 2 JUNI 2023** om 10:00 uur 's-morgens bij de Kamer van Koophandel (Auditorium) aan de L.G. Smith Boulevard 10, Oranjestad, Aruba, in één zitting bij opbod en afslag in het openbaar worden verkocht, ex artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba:

### 1. **SALINJA CERCA 15-E**

een woonhuis met appartementen staande op het recht van erfpacht tot 23 februari 2055 op een perceel domeingrond groot 954 m2 gelegen te Salinja Cerca in Aruba, kadastraal bekend als Tweede Afdeling Sectie C nummer 1013.

richtprijs: **Afl. 785.000,--**

### 2. **KATUNASTRAAT 21-E**

een woonhuis staande op het recht van erfpacht tot 8 juli 2046 op een perceel domeingrond groot 795 m2 gelegen aan de Katunastraat in Aruba, kadastraal bekend als Eerste Afdeling Sectie P nummer 1911.

richtprijs: **Afl. 277.000,--**

### 3. **HOOIBERG 92-U**

een woonhuis met appartementen staande op een perceel eigendomsrond gelegen te Hooiberg in Aruba, groot ca. 806 m2, welk perceel afkomstig is van het perceel kadastraal bekend als Eerste Afdeling Sectie R nummer 3411 index D 14634.

richtprijs: **Afl. 465.000,--**

- Een onherroepelijk en onvoorwaardelijk onderhands bod kan worden uitgebracht tot en met uiterlijk donderdag 17 mei 2023 ten kantore van NewLeaf Notary of via email [auction@newleafaruba.com](mailto:auction@newleafaruba.com). Het biedingsformulier is zowel op het kantoor van NewLeaf Notary alsmede op de website [www.newleafaruba.com](http://www.newleafaruba.com) verkrijgbaar.
- Iedere bieder is gehouden, zowel bij het uitbrengen van een onderhands bod als op de veiling zelf, zich te legitimeren met een geldig paspoort of ID en middels een bereidheidsverklaring, een bankgarantie of andere vorm van zekerheid aan te tonen aan de Executant in staat te zijn tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.
- De Executant behoudt zich het recht voor de executieveiling uit te stellen dan wel op te houden zonder daarvoor de reden te noemen.
- Op de veiling zijn van toepassing de Algemene Veilingvoorwaarden voor Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingvoorwaarden zoals vastgesteld door notaris mr. Chamila Agnella Tromp.

**Voor vragen of meer informatie kunt u een email sturen naar [auction@newleafaruba.com](mailto:auction@newleafaruba.com) of de volgende website bezoeken:**

**[www.newleafaruba.com](http://www.newleafaruba.com)**

Prome Minister

## **Ta hayando sosten tecnico di Hulanda pero trahando bao autoridad di Aruba**



**A** pesar cu COHO no ta bin toch lo bay tin basta Hulandes den e diferente departamentonan den cuadro di ehecucion.

Segun prome minister Evelyn Wever-Croes, durante un conferencia di prensa di gobierno cu a tuma luga despues di su yegada fo'i Hulanda diahuebs, ta un palabracion cu tin fo'i

november 2020 cu Hulanda. Pasobra tabatin algun cu nan tabata kier pa haci mas lihe cu otro, cual no tin e capacidad p'esey.

Ta p'e motibo ey a haya ayudo p'esey. E diferencia mas grandi ta cu tur esunnan cu a bin pa yuda ta hacie bao di e autoridad di e minister di Aruba y naturalmente tin cu duna cuenta na parlamento e ora.

E ayudo tey solamente pa cuater año y mester percira pa keda cla cu e trabaonan. Por prolong'e, pero en principio ta pa cuater año.



Prome Minister

## E miho temponan lo bay cuminsa awo

Despues cu prome minister a yega fo'i Hulanda diahuebs, tabatin un conferencia di prensa den e sala VIP, caminda cu el a duna e ultimo updatenan di su biahe cu a dura un siman y mey.

Durante su bishita di trabao, el a reuni entre otro cu e otro prome mandatarionan di e paisnan ruman Corsou y Sint Maarten, hunto cu Secretario di Estado Van Huffelen, p'a por firma e Onderlinge Regeling. Pero tambe el a reuni cu prome minister Mark Rutte, p'asina dun'e e detayenan di e desaroyo y e recuperacion di nos pais, cual Rutte a keda sumamente impresionada.

Prome Minister a menciona cu importante ta sa kico mester haci. E ta cla kico mester haci y a bin ta haciendo esey caba desde 2017.

Riba tereno financiero tin diferente logro importante. Importante cu a logra un surplus financiero pa Aruba despues di 12 aña.

E echo tambe a drecha e ciclo presupuestario, esta ta entrega presupuesto na tempo y aproba pa Parlamento na tempo. Tur esey ta logro inmensamente grandi cu pais Aruba ta experenciando despues di hopi aña.

### NIVEL POSITIVO

Otro logro importante ta cu e Rating Agencies ta keda mantene Aruba riba un nivel positivo. Por mira cu Standard and Poors ta mantene Aruba riba su ratings. Fitch Ratings a upgrade y IMF tambe a mehora e outlook cu nan ta duna na Aruba.

Por a mira tambe otro esfuerso haci riba tereno riba labamento di placa, CFATF cual Aruba a sali e di dos pais miho den Caribe riba su reglanan pa loke ta labamento di placa.

Por a mira tambe cu inversionista internacional ta sigui ta hopi interesa den Aruba. Sa kico mester haci y sa awo cu ta na mesa dialogando tin cu sali afo. Pasobra t'esey ta loke ta

duna fruto y resultado y no tur ora ta facil.

Tin reunion ta hopi duro y dificil. No mester lanta bay y tin cu keda na mesa, keda dialoga, duna respet, exige respet. E ora ta logra, por ehempel e Onderlinge Regeling cual ta un logro sumamente grandi.

E gobierno aki ta uno serio, un gobierno responsabel y uno hopi stabiel y capaz pa atende cu e retonan dje pais aki. Wever-Croes kier a sigura henter e comunidad di Aruba, cu gobernacion di Aruba ta den bon man. Ta bayendo den e direccion cu mester bay pa recuperacion di nos pais y sigui supera tur e crisisnan cu a bin ta enfrenta.

Ta fo'i 2017 conoce crisis so. Pero cu e areglo cu a firma diahuebs e miho temponan lo bay cuminsa.

Aworaki lo bay mira mas e frutonan di recuperacion, e frutonan di reforma cu ta implementando. Den bon cooperacion di henter reino yega na solucion di tur e retonan cu tur ta biba cu ne.

Aruba, Corsou, Sint Maarten tin reto similar. A demostra cu ora para hunto ta logra cos grandi.

### EXECUTORIALE VERKOOP (AUCTION)

Executieveiling in opdracht van de hypotheekverstrekker; openbare verkoop krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van de volgende onroerende zaken:

#### **L.G. Smith Boulevard 116**

het recht van erfpacht op een perceel domeingrond tot 13-12-2049, 2.274 m², gelegen aan de L.G. Smith Boulevard, kadastraal bekend als Eerste Afdeling Sectie G nummer 244.

#### **Inzetprijs: Afl. 3.600.000,00;**

Onderhandse biedingen mogelijk.

De openbare verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

De openbare veiling vindt plaats op **26 mei 2023**, om **10:00** uur ten overstaan van notaris mr. **C.M.A. Helmeyer**, notaris in Aruba, in de veilingzaal van Surfside Marina (Dolphin Room) aan de L.G. Smith Boulevard 7 in Aruba.

#### **Let op:**

In het geval onderhandse bieding (nog) mogelijk is, kunnen potentiële kopers hun bieding(en) uitbrengen door het invullen van een door notariskantoor Helmeyer opgesteld biedformulier, met overlegging van een bankgarantie en geldig identiteitsbewijs. De bieding dient uiterlijk 14 dagen vóór datum van openbare veiling, schriftelijk en onvoorwaardelijk te worden ingeleverd op het kantoor van Notaris Helmeyer.

De veilingvoorwaarden zullen uiterlijk 8 dagen voor de verkoopdatum beschikbaar zijn op het kantoor van Notaris Helmeyer.

Voor aanvullende informatie over de veiling en/of juridische vragen kunt u contact met ons opnemen:

#### **Notariskantoor Helmeyer**

Elleboogstraat 11-13

Tel: 280-2020 / WhatsApp: 699-28020

veiling@notarishelmeyer.com / auction@notarishelmeyer.com

**www.notarishelmeyer.com**

Eric Ras (Curpa):

## Partido Curpa ta unico partido cu ta para pa e fe Cristian

Nos ta bibando den un tempo na unda strategia ta wordo uza pa logra metanan cu ta carece di moralidad. Kico ta moral y kico nos por compronde bou di inmoralidad. Un hende cu haci mal uzo di su funcion ta mas immoral cu ora un gobierno permiti pa bruha nos criaturanan cu no conoce bida wordo desvia pa pelicularnan of materialnan di pornografia gay na nos scolnan? Cual di 2 ta mas immoral un ministro/parlamentario cu haci malo of e doctrina di maldad nan nos scolnan? Ta bon pa pensa cual ta mas immoral of ta cataloga tur 2 mesun cos?

Si nos mira cu nos wowo spiritual kico ta pasando rond di nos, anto nos lo ripara cu nos ta den un problema serio. Satanas ta bin bisti cu trahe di carne. E ta laga pasa di un super bon hende. E ta bin cu 2 agenda, un pa e por gana bo simpatia. Despues di a gana bo simpatia y e tin bo den su man e por haci tur locual cu e kier cu bo y asina destrui bo. E ora ey bo no ta mira e realidad mas y bo ta ciego pa e berdad. Nos por mira cu den e tempo actual hopi ta uza e strategia di Machiavelli di dividi pa asina conquista y asina logra metanan corumpi. Ora un pueblo ta dividi ta mas facil pa un gobierno logra su

metanan. Esaki ta locual cu nos bibando actualmente. Nos ta kere cu Aruba ta wordo goberna pa hendenan cu ta stima nos isla? Den nos Parlamento tin hende cu ainda nan curason ta bati pa nos Aruba dushi tera? Un gobierno cu tin casi 6 aña na poder y nos por mira logronan? Tur e gastamento di e biahenan rond mundo a hiba nos isla pa dilanti y ta mas bien un biahe di placer? Ken ta esun cu tin cu sacrifica pa tur e biahenan sin logro aki?

Aruba ta wordo manipula pa e gobierno Hulandes. E gobierno Hulandes ta duna nos gobiernonan den e ultimo 20 añanan pa bay horca nos pueblo pa ora Aruba su lomba ta contra di muraya, ta locual cu nos ta bibando awe, bati na su porta. Mientras nos gobierno ta sigui coba e pos mas hundo, gobierno Hulandes ta contento paso Aruba ta keda sin dignidad y sin autonomia. Ora di bati na su porta e gobierno Hulandes ta bin cu su exigencianan. E gobierno di Hulanda ta miho cu esun di Aruba? Nos contesta mester ta absolutamente cu no. Nos por a tende parlamentario di CDA ta reacciona pa via di e 200 miyon pa yuda islanan Caribense. Pa tiki miyon ta hinca dede den wowonan di nos pueblo pero e biyones cu ta wordo manda Ukraina no ta papia nada di dje. E locura di kita tereno di agricultornan pa motibo di stikstof ta apoya e gobierno Hulandes cu e plan globalista. E pueblo Hulandes ta bibando den miseria mientras gobierno Hulandes ta regala biyones di euro na Ukraina.

Pueblo di Aruba nos ta den mita luna di april 2023. Pueblo corda riba e ley di matrimonio di mesun sexo cu mester bay Parlamento pa wordo trata. Tin yen cos ta pasando rond di nos, p'esey ban laga nos habri nos wowonan hancho y mira e movecion di gobierno. Gobierno ta campeon pa desvia atencion pa asina nan logra nan metanan. Aruba no por sigui bay di gara di regimen comunista. E agenda globalista ta bunita hinca den otro pero na final nos lo ta un pueblo sin libertad y sin privacidad. E agenda globalista aki ta pa caba cu e famia crea pa Dios y persigui tur esnan di fe Cristian. Akinan no ta importa si bo ta catolico, protestant of otro denominacion cu ta kere den Dios. Un ehempel ta locual ta pasando cu e misanan catolico na Nicaragua. E globalistanan ta sconde durante eleccion tras di privacidad di informacion pero den e identidad digital nan tin tur bo informacion cuminsando for di bo secreto medico te cu salario y cuenta di banco. Eynan si bo no tin privacidad.

E pueblo Cristian no tin representante den Parlamento di Aruba. E agenda 2030 cu ta un agenda diabolico ta sigui su curso sin ningun resistencia. Esaki ta tempo di husticia di Dios paso tur e partidonan cu a bay contra e leynan di Dios nan dia lo yega. Nos oracion mester bira pa Dios sigui habri nos wowo spiritual. Esaki ta tempo pa para leynan di Dios pa ricibi Dios bendicion y no apoya leynan cu ta bay contra leynan di Dios pa ricibi maldicion. Partido Curpa unico partido cu ta sali na defensa di e famia y ta e alternativo pa e pueblo di Aruba Cristian.

**Chef de partie**

**Yes We're HIRING**

If you are interested please apply : [hr@doit.aw](mailto:hr@doit.aw)

**SUPER Do it Center**



## Parlamentario Shailiny Tromp-Lee na partido AVP: Integridad segun ta cumbini?



**D**elaster dianan mas mi lesa, mas mi scucha, mas mi ta tuma nota di e double standard di cierto politicianan. Desaroyonan actual di e partido mas grandi di oposicion ta yena cu esakinan. Tin ta exigiendo pa integridad basa riba, segun nan, echonan di miembronan prominente di partido y cu ta pone un nubia scur riba nan partido, pero ta lubida e echo y realidad cu e nubia aki tabata tey di prome cu el a subi lista. Cu otro palabra, no obstante esaki, a dicidi di join e partido y profila su mes banda di e miembronan prominentenan aki, a core campaña cu nan y a bin ta traha cu nan te di dia di awe. Pregunta ta: dicon a warda te awor pa sali colga paña sushi di partido na cabuya? Of ta djis integridad segun ta cumbini? Of diripiente pa argumenta bo desapunto, rabia y hostinacion pa e echo cu bo propio partido a ridiculisa bo y accentua e echo cu bo a gaña pueblo den e caso aki, a ocasiona tur cos? Pasobra echo tambe ta cu no ta Mike de Meza so a manda nan “bay muri” pa loke ta trata e caso Tofanelli, pero ta bo lider Mike Eman y bo otro coleganan Arthur Dowers y Benny Sevinger tambe a laga boso ataca, cuestiona y gaña riba MEP mientras ta bo mesun partido mes ta esun cu a fiha e direccion y desaroyo encuanto e caso aki. Interesante pa pueblo haya sa e pakico di e accion aki di nan parti pa cu nan nobato di partido.

Awor cu a atacha bo credibilidad personal diripiente echonan existente di desde bo entrada den partido ta stroba? Diripiente ta boga pa norma y balornan di good governance? Kier papia di hisa calidad di politica mientras ora ta cumbini ta aplica politica bieu pa haya atencion y crea fama. Te dia di awe mi no a tende ningun disculpa na pueblo pa a malinforma encuanto e caso Tofanelli. Di cueste loke cueste semper mester pinta MEP malo y como gañado na beneficio partidista y of personal. Ta bon pa pueblo para keto un rato y puntra dicon ta te cu awor diripiente a realisa e necesidad cu un cambio profundo ta necesario den su partido. Dicon nunca antes a sali publicamente cuestiona postura di partido pa cu e casonan IBIS y Avestruz y a warda te cu awor. Integridad no ta algo cu nos mester kier segun

ta cumbini nos, integridad mester keda aplica na tur momento y bou tur circunstancia.

Partido MEP a bin ta traha structuralmente pa garantiza integridad den gobernacion. Mas cu claro a integra integridad den e programa di campaña di Partido MEP tambe. Ora a yega e momento, Lider di Partido MEP y actual Prome Minister di Aruba sra. Evelyn Wever-Croes, a percura pa integridad a forma e liña cora den maneho di Gabinete Wever-Croes. Den e programa di Gobernacion partnernan den coalicion a stipula cu mester brinda pueblo di Aruba un gobierno basa riba bon gobernacion, transparencia y integridad den gobernacion. Na mes momento poniendo hopi enfasis riba un finansaspublico responsabel pero sin perde di bista cu semper e ser humano mester keda central.

Fraccion di MEP di su banda tambe a demostra cu a traha duro pa percura cu e concepto no ta keda bashi y solamente na palabranan bunita riba papel. A percura pa trata y aproba leyman necesario pa garantiza integridad den gobernacion. Leyman manera Ley di Financiamiento di Partidonan Politico, Screening Ministers y Ley di Ombudsman y tambe mester menciona cu a percura pa aproba fondo pa duna inicio na Bureau Integridad y Integriteitskamer. No obstante esaki ta bon pa enfatisa e echo cu den bida y den politica ora nos haya cierto responsabilidad pa carga y e oportunidad pa representa nos pueblo nos mester sa pa haci esaki dignamente y responsablemente. Nos mester ta consciente cu si bo no cumpli of haci cosnan irregular bo mester responsabilisa bo mes pa esakinan tambe. Algo cu semper MEP a para pe, contrario na AVP cu ta brasa corrupcion y cuestiona jan en allemaal y nunca nan mes.

### EXECUTORIALE VERKOOP (AUCTION)

Executieveiling in opdracht van de hypotheekverstrekker; openbare verkoop krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba van de volgende onroerende zaken:

#### Weg Seroe Blanco 28

het recht van erfpacht op een perceel domeingrond tot 11-12-2067, 725 m<sup>2</sup>, gelegen te Weg Seroe Blanco, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie K nummer 264.

**Inzetprijs: Afl. 142.000,00;**

Onderhandse biedingen mogelijk.

#### Pos Chikito 27-D

het recht van erfpacht op een perceel domeingrond tot 09-12-2043, 648 m<sup>2</sup>, gelegen te Pos Chikito, kadastraal bekend als Derde Afdeling Sectie G nummer 830.

**Inzetprijs: Afl. 99.000,00;**

Onderhandse biedingen mogelijk.

De openbare verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

De openbare veiling vindt plaats op **26 mei 2023**, om **10:00** uur ten overstaan van notaris mr. **C.M.A. Helmeyer**, notaris in Aruba, in de veilingzaal van Surfside Marina (Dolphin Room) aan de L.G. Smith Boulevard 7 in Aruba.

#### Let op:

In het geval onderhandse bieding (nog) mogelijk is, kunnen potentiële kopers hun bieding(en) uitbrengen door het invullen van een door notariskantoor Helmeyer opgesteld biedformulier, met overlegging van een bankgarantie en geldig identiteitsbewijs. De bieding dient uiterlijk 14 dagen vóór datum van openbare veiling, schriftelijk en onvoorwaardelijk te worden ingeleverd op het kantoor van Notaris Helmeyer. De veilingvoorwaarden zullen uiterlijk 8 dagen voor de verkoopdatum beschikbaar zijn op het kantoor van Notaris Helmeyer.

Voor aanvullende informatie over de veiling en/of juridische vragen kunt u contact met ons opnemen:

**Notariskantoor Helmeyer**

Elleboogstraat 11-13

Tel: 280-2020 / WhatsApp: 699-28020

veiling@notarishelmeyer.com / auction@notarishelmeyer.com

**www.notarishelmeyer.com**



Parlamentario Marco Berlis (MEP):

## Con a para cu e investigacion forensico cu Minister Glenbert Croes a laga haci di e meerwerk di 70 miyon na WEB?



**D**ia 27 di September 2022 minister Glenbert Croes, den calidad di minister di Energia, a vocifera cu tin un investigacion forensico ta andando na WEB Aruba NV. Den un articulo den Solo Di Pueblo, e mandatario a bisa cu den un proyecto di instala motornan Watzilla, tin gastonan excesivamente halto a tuma lugar. Tin un suma di 70 miyon florin di 'meerwerk' cu a presenta. E mandario a enfatisa cu e 70 miyon no ta costo di e proyecto, sino e 70 miyon ta solamente trabaonan adicional cu den mundo di construccion ta conoci como 'meerwerk'. Sigur mirando e suma gigante aki, solamente por conclui cu esaki ta algo cu hamas y nunca por wordo tolera.

**Chef de cuisine**

**Yes We're HIRING**

If you are interested please apply : [hr@doit.aw](mailto:hr@doit.aw)

**SUPER Do it Center**

Considerando cu 70 miyon florin ta ekivalente na e costo completo di e proyecto termina di Secrets Hotel na Colony, pueblo ta haya e impresion con e suma aki a wordo malgasta den un forma cu ainda pueblo ta wardando contesta riba dje.

Mirando cu ya caba mas cu 6 luna a pasa ta bon pa pueblo haya un update riba e asunto aki. Lo ta bon pa Minister Glenbert Croes sali splica un poco con leu e investigacion forensico aki ta y kico a bin constata te cu awor.

### Preguntanan cu mester wordo contesta

Si ta constata irregularidad den e caso di meerwerk di 70 miyon florin aki, esnan responsabel lo wordo confronta cu e consecuencianan legal?

Kendenan a aproba e sumanan gigantesco di e meerwerk aki?

Con por ta posibel cu e suma por a yega 70 miyon florin di meerwerk sin cu a trek aan de bel? Ta placa di pueblo cu sigur den e tempo aki lo por a wordo uza pa inversionnan clave. Gerencia y Internal Audit di WEB no tabata tin un suma maximum estableci pa e meerwerk aki no sali for di proporcion?

Kende a haci e control riba e trabao y gasto di e meerwerk aki?

For di ki tempo e gastonan relaciona cu e meerwerk aki a cuminsa core na WEB Aruba NV? Ainda e suma di e meerwerk aki ta creciendo of a pone un stop na dje caba?

Mirando cu WEB a subi prijs di awa cu coriente pasobra a perde "reservanan" financiero ora a absorba e gasto di aumento di petroleo. Con e 70 miyon aki a impacta WEB economicamente?

Mirando cu pais Aruba mester haya dividend di e compania di WEB, a uza e meerwerk aki pa baha ganashi y e contribucion di WEB na gobierno di Aruba?

Ken lo para responsabel pa e Flying Wheel cu nunca a wordo termina y cu probablemente nunca lo funciona?

Esakinan ta algun di e preguntanan cu pueblo mester wordo informa riba dje urgentemente, ya cu nos ta papiando aki di un compania estatal crucial, di cual pueblo ta su doño. Pueblo tin e derecho pa haya sa di ki forma esaki ta wordo maneha y con su entrada miyonario ta wordo administra.



# Celebracion

CONCIERTO BAILABEL DI DECADA 80 Y 90

E BOS DI LAS CHICAS DEL CAN  
**MIRIAM CRUZ**  
Y SU ORKESTA  
TSUNAMI | MUSICAL TIME  
DJ VIBES | DR ELI

7:00PM  
2:00AM

APRIL  
**30**  
2023

BALASHI  
ENTERTAINMENT  
ARENA

TICKETS AVAILABLE AT  
HAMAKA SIDE WALK | VICE VERSA | GALLO ROJO





Sorteo ta awe nochi

# Awe abo por ta e siguiente miyonario di Aruba cu Lotto 5



**D**iaranson ultimo Lotto 5 no a conoce ningun ganado cu ta pone e jackpot sigui crece y pa awe diasabra e suma bira 1 miyon florin! E ultimo jackpot grandi cu Lotto 5 a conoce cu a crece y a yega te na e suma di 2 miyon florin tabata na october 2021.

Lotto 5 ta costa solamente 4 florin pa ticket y bo por combina bo 5 numbernan for di 01 te cu 35, si bo no sa cua numbernan pa kies, bo ta puntra bo rebendado pa un loco y asina bo ta den wega pa bira e siguiente miyonario y gana e jackpot di 1 miyon florin cu Lotto 5.

Corda busca bo Lotto 5 trempan, pa asina bo no keda afo di e sorteo miyonario di awe nochi cu Lotto. Tambe Lotto ta ofrece bo e opcion pa por cumpra bo weganan di Lotto Online, kiermen si bo no tin chens pa sali cumpra bo weganan preferi di Lotto, bo por cumpre for di bo smart phone, tablet of bo computer!

Si ainda bo no tin un cuenta di Lotto Online, bishita [www.lottoaruba.com](http://www.lottoaruba.com), traha bo cuenta di hungado y asina cu bo wordo aproba, bo por cuminsa hunga Lotto online tambe!

Sorteo di Lotto 5 ta hunga awe diasabra pa 7.45PM y por cumpra bo ticket na bo rebendado favorito te cu 7.30PM.

Lotto, E Loteria di Aruba tin diferente wega, Catochi, Big 4, 1-OFF, Zodiac, Wega di Number di Korsou di Lotto, Lucky 3, Multi-X, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega y cu su Mega Plus y e diferente weganan di Raspa y Gana y Instacash. Tambe lo por hunga Lotto Online door di bishita: [www.lottoaruba.com](http://www.lottoaruba.com) pa por registra.

Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. E meta ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

**COOK**

**Yes We're HIRING**

**Doit Center**

If you are interested please apply : [hr@doit.aw](mailto:hr@doit.aw)

**SUPER Doit Center**



Prome Minister Evelyn Wever - Croes

## Firmamento di e Onderlinge Regeling ta un logro historico

Premier Evelyn Wever - Croes, na su yegada di e biahe laboral na Hulanda, a organisa un Conferencia di Prensa tocante e biahe. Durante e biahe cu tabatin un duracion di un siman y mey, Prome Minister a atende mas di 30 reunion cu varios departamento y mandatario na Hulanda riba temanan importante pa desaroyo di Pais Aruba.

Prome Minister a para keto riba e logro di mas grandi cu a tuma luga, cual ta firmamento di "Onderlinge Regeling", cu ta e acuerdo cu ta bin na luga di e COHO.

Si e COHO a bin, hunto cu ne lo a bin un colegio consistiendo di tres persona Hulandes apunta door di Hulanda cu lo a dicidi ki reforma Aruba mester implementa pa sali for di e crisis.

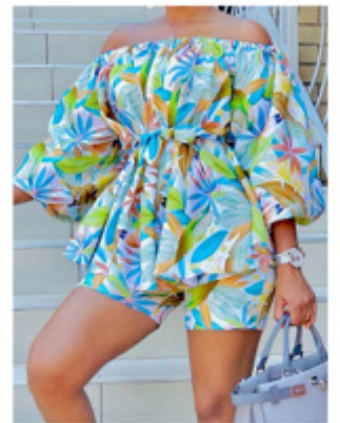
Manera cu ta conoci, Aruba no tabata di acuerdo cu esey pa motibo cu e tres personanan apunta no lo mester a responsabilisa ni na Parlamento di Aruba y ni tampoco na gobierno.

Considerando esaki a logra negocia cu Hulanda, y a sinta na mesa dialoga te ora cu a logra kita esey for di mesa. Awor tin un arreglo unda cu entre gobierno, lo dicidi kico e Pais mester haci pa recupera di e pandemia.

Prome Minister a expresa cu e ta considera esaki un logro historico hopi importante, paso ta prome biaha desde cu Premier Wever - Croes ta Prome Minister, cu Hulanda ta duna un 'espacio' pa bin cu alternativa despues cu a mustra nan e desbentanan di COHO.

Ademas, e logro ta historico tambe pa e hecho cu Aruba, Corsou y Sint Maarten hunto, a cera cabes y bin cu e arreglo aki cu despues Hulanda a aproba. Esaki a demostra un biaha mas cu Aruba, Corsou y Sint Maarten hunto por logra cosnan hopi grandi.

Por ultimo, Prome Minister a bisa cu awor cu e arreglo ta drenta na vigor, e plannan di reforma cu ya tabata implementando lo sigui wordo implementa.



**Bin bishita nos y probecha!**  
Paña di bon calidad na bon prijs.

Adres: Avenida Milio J. Croes 47 local 3  
Telefon: 5646733 - 5653466  
E-mail: [info@carlymar.com](mailto:info@carlymar.com)



# SKY Airline cla pa opera vuelo pa Aruba



Aruba Airport Authority N.V. (AAA) ta sumamente contento di por anuncia comienzo di un servicio nobo di SKY Airline pa e di dos mitar di aña aki cu vuelonan for di Sur America pa Aruba. AAA tawata tin e placer di ta anfitrión di e bishita di e ekipo di SKY Airline awe mainta na AUA Airport.

AAA a bin ta combersa y reuni cu SKY Airline varios biaha den e ultimo añanan y tawata trahando cu e aerolinea explorando un comienzo di rutanan nobo den Caribe. SKY Airline ta un aerolinea Chileno basa na Comodoro Arturo Merino Benítez International Airport (SCL) na Santiago, Chile. SKY Airline ta e di dos aerolinea mas grandi na Chile, ofreciendo servicjonan di transporte aereo pa pasahero y carga desde 2001.

Ora SKY Airline a cuminsa opera inicialmente nan tawata opera for di ciudadnan principal den Chile y tawata e prome aerolinea cu tawata opera riba un modelo di baho costo den Chile.

Actualmente SKY Airline ta opera servicjonan internacional pa Argentina, Brazil, Peru, y Uruguay. SKY Airline to opera vuelonan charter tambe na Chile y den Sur America y tambe vuelonan domestico den Peru.

Durante e bishita di awe mainta e ekipo di SKY Airline a wordo ricibi pa Srs. Joost Meijs, CEO, Jurgen Benschop, COO,

Sra. Barbara Brown, CRDCO, Jo-Anne Meaux Arends ABDE, y Manager di Operacion, Srta. Marylou v/d Linden di AAA. Tambe tawata presente CEO di Aruba Tourism Authority, Sra. Ronella Croes y CMO, Sra. Sanju Luidens. E delegacion di SKY Airline tambe a reuni cu Director di Departamento di Aviacion Civil di Aruba, Sr. Edwin Kelly.

SKY Airline su Deputy Director of Strategic Planning, Sr. Julio Solar Berguecio y su Network Planning Manager, Sr. Matthieu Selo-Poirier a wordo introduci na tur partner envolvi y a ricibi tur e ultimo informacionnan importante referente e logistica operacional di aeropuerto, e proceso di certificacion di e servicio nobo aki y mucho mas informacion detaya en cuanto e sosten cu AAA y ATA lo por brinda pa haci e ruta aki uno exitoso.

Durante e bishita, e team di SKY Airline a ricibi un tour di aeropuerto, incluyendo Terminal y Rampa.

SKY Airline ta preparando pa keda cla cu tur requisito pa por cuminsa opera pa Aruba y ta haciendo e conexionnan necesario cu tur partner envolvi pa por sostene y cuminsa e operacion cu nan tin planea.

Mas detaye riba e ruta exacto, e dia exacto cu nan lo cuminsa opera, e frecuencia di nan operacion y e tipo di avion, lo wordo divulga durante e simannan binidero.



Minister di Finansa Maduro:

## Reunionnan na fondo monetario internacional y na banco mundial na washington ta bayendo bon

Minister di Finansa Xiomara Maduro y su delegacion ta sigui cu reunionnan na Washington DC. E mandatario a reuni cu representante di Reino Hulandes na Banco Mundial Sr. Koen Davidse. Ademá a reuni cu e team di Fondo Monetario Internacional cu ta evalua Aruba su situacion financiero economico, Article IV Mission, cu lo bay ta otro luna tambe na Aruba. A probecha pa repasa di forma adelanta caba algun informacion cu e team. E mandatario a reuni tambe cu tres banco comercial pa asina por mira cual ta e posibilidadnan cu lo por tin pa Aruba por haya refinancia su debe externo. Na final di e di cuater dia di trabou na Washington, Minister Maduro a reuni cu e team di Eastern Caribbean Central Bank pa asina por wak e parti di resiliencia financiero pa ora cu ta trata di un desaster natural por yega na fondonan pa por recupera. 'E reunionnan ta bayendo bon. Nos no a caba, falta algun reunion ainda pa tuma luga pa asina nos por sera un siman di bon reunionnan hiba cu Fondo Monetario Internacional y Banco Mundial na Washington DC.



**PASEO HERENCIA**

*THE BEST ENTERTAINMENT  
IN THE BEST ENVIRONMENT*

- **LATEST RELEASES**
- **RECLINING SEATING**
- **LASER PROJECTION**
- **7.1 DOLBY SOUND**
- **RESERVED SEATING**
- **ONLINE TICKETING**
- **CONCESSION AND DELI**



Minister Geoffrey Wever:

# Agri Business Academy a resulta un exito

“Mi ta hopi contento y orguyoso pa wak cu e Agri Business Academy a culmina cu 17 persona cu a ricibi nan certificado. Ora mi a bira Minister mi a wordo acerca dor di Qredits pa Gobierno cera un partnership cu Qredits pa nos boost e sector di agricultura for di perspectiva empresarial y hunto cu Minister Arends nos a cerca un Memorandum of Understanding pa organisa e Agri Business Academy y ofrece esaki na total 60 persona. E ta un curso di 12 siman di educacion di agricultura pero di perspectiva di un negoshi. Mi ta sumamente contento cu e idea aki a bira un realidad, asina nos ta demonstra di traha hunto como ministers y sector priva na beneficio di nos ciudadanonan. Esaki ta un inversion cu nos como gobierno ta haci den nos ciudadanonan. Cu e poco fondo nan cu tin nos ta purba trece cambio importante.”

Despues di a pasa den e trayecto di Agri Business Academy, un prome grupo di (futuro) empresarionan a ricibi nan certificado den presencia di Minister Geoffrey Wever y Minister Ursell Arends. Meta di e Agri Business Academy ta pa na un manera personal y profesional, yuda cada uno cu tin e deseo di habri su mesun negoshi den agricultura of yuda esun cu kier pa su negoshi crece den e sector di Agricultura.



TodomarAruba @TodomarAruba TodomarAruba +297 585 0555

Negoshinan y talento empresarial ta esencial pa nos economia crece y desaroya, y den e proceso aki, Gobierno di Aruba tin e rol di facilita pa cada ciudadano por haya e conocimiento y habilidad pa maneha un negoshi. Den e caso aki, maneha un negoshi den e sector di agricultura, un sector cu un potencial grandi pa crece. Como parti di e maneho pa stimula comercio, e Agri Business Academy ta un instrumento pa yuda e (futuro) comerciante crece y bira exitoso. Di e forma aki gobierno ta traha activamente cu sector priva pa diversifica nos economia, creando asina cuponan di trabao nobo, entrada pa gobierno y haci Aruba menos dependiente di influencia internacional segun Minister Wever.

Minister Geoffrey Wever ta desea cada participante exito cu nan ambicion pa habri y maneha nan negoshi den e sector di agricultura y ta gradici Qredits Aruba pa e bon cooperacion di semper pa hunto facilita cu nos ciudadanonan tin acceso na un programa, e Agri Business Academy. Un programa cu lo contribui grandemente na stimula comercio y talento empresarial di Aruba. Pronto lo duna e oportunidad na un grupo nobo pa participa na e Agri business Academy.



# Tres unidad di Brandweer mester a combati candela na Daltra



**D**iahuebs anochi den careda di 11'or alarma a wordo bati pa un candela ariba e tereno di Daltra. E candela tawata cerca di e cura di Arugas y na prome instante tawata chikito. Pero mirando kico a pasa den pasado no a tuma ningun chens y ta avisa Brandweer mesora.

Dos unidad di Brandweer a presenta y na final a presenta un di 3. Cu ayudo di un excavator a logra yega unda precisamente e candela tawata, cu segun nos a compronde lo tawata di sushi. Algo prome cu 12'or y mey di diabierna anochi Brandweer a logra domina e candela por completo. Cuerpo di Bombero mester a yama varios bombero na cas pa subi warda y presenta na e sitio pa yuda combati e candela. Si no a detecta e candela na tempo, e lo a por a bira un problema bastante grandi, mirando cu e la inicia cerca di Arugas.







Confia den Señor, hasi bon,  
habita tera y keda fiel.  
Busca bo goso den Señor y l'e duna bo tur  
loke bo curason por desea.  
Salmo 37: 3-4

Despues di un bida alegre y contento a bay  
laga nos na un bunita edad di 92 aña

## Justa Teresa Paublina

Cariñosamente yama: "Tica"  
12-04-1931 - †12-04-2023

### Ayudante manera yiu:

Omaira Piña

### Primo(a)nan:

Fredy Tromp  
Buchi Tromp y famia  
Glenda Tromp y famia  
Cathalina van der Biezen y famia  
Vda. Helena Tromp y famia  
Frederika Tromp y famia  
Vda. Arentina Lacle-Tromp y famia  
Maria Cardoze y famia  
Nana Tromp y famia  
Famia paublina na Venezuela  
Edriet Leon y famia  
Luis Henriquez Gonzalez y famia

### Amigo(a)nan di cas:

Elsy Toppenberg y famia  
Marlen Pablo y famia  
Elsa de Castro de Gonsalez  
Herburt Toppenberg y famia  
Maikel Quant y famia  
Bibi Arends y famia  
Maritza Odor y famia  
Leonardo (Buchi) Henriquez y famia  
Jony Flemming y famia  
Fanny de la Rosa  
Vda. Ludwina Vis y famia  
Dinacho Sussebeek y famia  
Yvon Tromp y famia  
Phill Odor y famia  
Calsa Croes y famia  
Minister Andy Croes y famia  
Sandra Croes y famia  
Edmond Croes y famia

### Ihanan mucho hopi pa menciona

### Famia, amistadnan y bisiaña:

Paublina, Toppenberg, Pablo, de Has,  
Cardoze, Solognier, Paula, Odor, Kock,  
Lacle, Tromp, Dias, van der Biezen,  
Farro, Gonzales, Sussenbeek, Abdoel,  
Khan, Leon, Krozendijk, Bareño, Macho,  
Henriquez, Arends, Vink, Vis, Abath,  
Comenencia, Croes.

Ta invita pa e acto di condolencia y  
entierro cu lo tuma lugar na misa Pro  
Catedral San Francisco de Asis di 2'or  
pa 4'or di atardi, despues saliendo pa  
Santana catolico na Playa.



"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde  
e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa". Salmo 23

Cu inmenso dolor na nos curason nos ta  
anuncia fayecimento di:

## Ciriaco Paesch

Mihor conoci como: "Cheja"  
\*08-08-1939 - †14-04-2023

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



"Dios ta amor... y amor ta Dios,  
maske mi no ta na e mundo aki,  
tur dia lo mi ta banda  
di boso Curazon,  
mi por stens di loke Señor ta hasi"  
Salmo 33

Cu dolor na nos curason, nos ta participa  
fayecimento di nos ser stima:

## Sra. Tamarah Maria

## Kingsale-Laclé

Cariñosamente yama "Tamy"  
\*12-02-1975 - †12-04-2023

Acto di despedida lo  
wordo anuncia despues



"Señor ta mi wardador,  
mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde e ta  
ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
Pa mi bolbe haña forsa". Salmo 23

Cu inmenso dolor na nos curason  
pero nos ta anuncia fayecimento di:

## Venancio Kock

\*13-02-1937 - †12-04-2023

Acto di Entierro lo wordo anuncia  
despues.

Salmo 91 (4)

Lo e proteha bo ku su alanan, ibou di su alanan, lo  
bo buska protekshon. Su fieldat ta manera un eskudo  
grandi i manera un muraya fuerte pa bo.



## Dominico

## Lorenzo Britten

Miho conoci como: "Buchi Co"  
22 Januari 1964 - † 11 April 2023

Na number di su:

**Mayornan:** † Piadoso Britten "Todooi"  
† Maria Luisa Britten Tromp "Icha"

**Su estimada esposa:** Doralba Britten "Dora"

**Su rumannan:** Pedro Britten y famia na Hulanda  
Lando y Mavalda Britten y famia  
Wolter y Loesje Britten y famia  
Maria y yiu y famia

**Su yui stima:** Bryan Magallanes

**Subrino y subrina nan:** Juliska Britten y famia  
Bryan Britten  
Kimberly Britten y famia  
Joanne Britten  
Claudia Britten

**Su iha:** Veron Ridderstaat

**Tanta y omo nan:** Helena Britten y famia  
†Martin y Dita Tromp y famia  
†Juan y Betty Tromp y famia  
†Tola y Raymundo "Thoeng" Ridderstaat y famia

Primo y Prima, Comer y Comper nan, Cuña nan na  
Colombia, tur su bon bisiaña nan, su colega nan di  
Marriott specialmente Juliana, su gang di bou palo na  
licoh.

**Un Gradicimento special na:** Anouschka, Evy, Ita,  
Diandra y Cristian pa un bon cuida na cas y hospital.

**Y demas famia:** Britten, Tromp, Magallanes,  
Giraldo, Giel, Pountilius, de Cuba, Farro,  
Ridderstaat, Croes, Semeleer, Tamayo, Webb,  
Zimmerman, Werleman, Wolff, Roza, Vrolijk,  
Winterdaal, Wernet, Jacobs, Albertsz, Feliciano,  
Delgado, Kelly, Irausquin, Heriquez, Figaroa, Amaya.

Acto di Condolencia lo tuma luga: Diabierna 14 di  
April 2023 for di 6'or pa 8'or di anochi na Olive Tree  
Funeral Care & Crematory na Piedra Plat.

Acto di despedida lo tuma luga: **Diasabra 15 di April**  
**2023** for di 9'or pa 11'or di mainta na Olive Tree  
Funeral Care & Crematory na Piedra Plat.

Disculpa nos si den tristeza nos por a lubida un  
familiar of conocir.

Despues di ceremonia nos no lo ricibi bishita di  
condolencia na cas.

Enbes di krans of flor lo tin un box disponible pa un  
donacion pa Wilhemina Kanker Fonds.





"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada  
Den cunucu di yerba berde  
e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa frankil,  
Pa mi bolbe haña forsa". Salmo 23

Cu inmenso dolor na nos curason pero nos ta  
anuncia fayecimento di:

**Marie O. Martin**  
\*15-07-1937 - †01-04-2023

Na number di su:

**Mama:**  
† Melani Guilliere

**Tata:**  
† Ozalva Martin

**Yiunan:**  
Marie Vernois y Stephen Bolah  
†Ginette Rejouis  
Marie Jourdan  
Djonny y Marie Daniel Val  
Renel Antoine  
†Evna Antoine  
Ilina Moise

**Nieto(a)nan:**  
Junior Rejouis (Tiben), Dorothy Rodgers, Osilieta  
Rodgers, Gabriel Rodgers, Vanessa Rodgers,  
Cynthia Rejouis, Ruth Val, James Val, Daniela  
Val, Weslyn Jourdan (USA), Abigail Jourdan  
(USA), Christa Antoine, Asmaila Antoine, Wechi  
Antoine, Stanley Val, Gabriel Desir (Chile),  
Bernadette Desir (Haiti)

**Bisanieto(a)nan:**  
F. Talisha Paesch, Julissa Boekhoudt, Z-on  
Orejuella, Dariel Dugarte, Marusha Bichotte,  
Jowdrick Trenidad, Javon Carty, Eliyanah  
Carty, Anderson Rejouis, Kehlaní Rejouis, Kiyomi  
Val, Phanordson Emmanuel

**Sobrino(a)nan:**  
Roland Brice  
Caryn Brice  
Pierre Richard Brice  
Ernzo Val, Diene Valdema y familia  
Phinette Clerveaux  
Paulet Paillant

**Amiga di cas:**  
Maria Brenda Jimenez  
Margareth Guichette

**Demas familia:**  
Martin, Vernoise, Val, Rodgers, Jourdan,  
Dugarte, Tromp, Trenidad, Moise, Bichotte,  
Jimenez, Abdon, Conquette, Lacle, Kelly,  
Bolah, Brice, Paillant, Jimenez, Robles, Milrose,  
Carty

Amigonan y famianan di Iglesia el Buen  
Samaritano

Ta invita pa asisti na e anochi di condolencia  
cual lo tuma lugar Diahuebs 13 di april 2023 y  
diabierna 14 di april 2023, di 7or pm pa 9or pm  
na Aurora Funeral Home.

Acto di despedida lo tuma lugar **Diasabra 15  
di april 2023**, di 2or pm pa 4or pm na Aurora  
Funeral Home. Cremacion ta den seno  
familiar.



Laga tur loke ta spera mi ta bunita  
Laga tur locual cu mi encontra  
na caminda ta bunita  
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita  
Laga esakinan termina den tur buniteza  
-Cado Wever-

Cu profundo tristesa den nos curazon pero  
agredido pa tur locual e la nifica pa nos, nos ta  
anuncia fayecimento di Nos Mama, Wela, Ruman y  
Tanta Stima:

**Miriam Yolanda  
Everon-Lopez**  
\*13 Augustus 1951 - †9 April 2023  
(Viuda di †Mario H. Everon)

**Mama:** †Lidia y †Alfredo Lambertus-Matos  
**Tata:** †Medardo Lopez

**Yiunan Stima:**  
Mayka Everon y Henry Koolman  
Rachelle Everon  
Elton Everon y Maritza Bareño

**Tesoro nan Stima:**  
Hilyen Koolman, Rocco Everon, Henryson Koolman,  
Xiannah Everon

**Rumannan Stima:**  
Judith Lopez  
Dita Matos  
Tanta y Omo nan:  
Andrea Dirksz Lopez y familia  
Marco Lopez y familia  
Olga Matos Jimenez y familia

**Subrinonan Stima:**  
Neomar Schenker y familia, Eric Vrolijk y familia,  
Mirella Vrolijk y Dolfie Paesch y familia

**Cuñanan:**  
Lucia Everon y familia  
Dora Everon y familia  
Cecilia Everon-Koolman y familia  
Maria Everon-Semileer y familia  
Vitalina Everon-Rodriguez y familia

**Unico Iha:**  
Mirella Vrolijk

**Mama di su nietonan:**  
Shandeeh Arends y familia

**Bon Amigonan di Cas:**  
Irma Kock y familia, Edwin Arendsz y familia, Lourdes  
Daña y familia

**Yiu Peludo Stima:**  
Negro

Primo(a), Bisiña, Amistad, Conociman y demas  
familia Everon, Lopez, Matos, Lambertus, Koolman,  
Bareño, Dirksz, Schenker, Vrolijk, Paesch, Semileer,  
Rodriguez, Leidel, Koppenhagen, Alvarez, Hoek,  
Arends,Tromp, Kock, Muyden, Jones, Genser,  
Ras,Wester, Giel, Ridderstaat, Wolff,Orman,  
Francisca, Winklaar, Jimenez, Maduro, Hernandis,  
Todd

Ta invita pa acto di condolencia y despedida cual  
lo tuma lugar na misa Inmaculada Concepcion,  
**diasabra 15 April 2023** di 9or pa 11or mainta y  
despues lo sali pa Santana Catolico na Santa Cruz.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a  
lubida di menciona un of otro nomber/familia.

Envez di manda flor y krans lo aprecia un donacion  
pa Wit Gele Kruis lo tin un box disponibel.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos lo no por  
ricibi bishita na cas.



"Señor ta mi wardador, mi no tin falta di nada.  
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi  
sosega".  
Salmo 23:1-2

Cu inmenso dolor na nos curason, pero  
conforme cu Dios su boluntad nos ta anuncia  
fayecimento di nos kerido Esposo, Tata, Welo,  
Bisawelo y suegro:

**Sr. Rafael del Rosario**  
Cariñosamente yama "Rafa"  
\*04-06-1942 - †10-04-2023

Na number di su:  
**Esposa:** Lupita del Rosario

**Yiunan:**  
Elvis "Tonchi" del Rosario  
Jacqueline "Jacky" del Rosario y Maria de  
Cuba  
Nelson Trimon  
†Marco Trimon

**Nieto(a)nan:**  
Bertha van Peterson, Maria van Peterson,  
Elvis del Rosario y Lauren Tromp, Bernardo del  
Rosario, Nelson Trimon, Ricardi Trimon, Jesylane  
Trimon, Jelysane Almanzar Bulos-Trimon,  
Jenylane Erber-Trimon, Jexylane Trimon

**Bisanieto(a)nan:**  
Emilie van Peterson, Aliyah van Peterson,  
Eliza del Rosario, Luca del Rosario, Liam de  
l'Isle, Clint de l'Isle, Owen Lei, Amy Lei, Sofia  
Almanzar Bulos, Bella Erber, Zane Trimon

**Rumannan:**  
†Genaro del Rosario  
†Ernesto del Rosario  
†Nelson del Rosario  
†Josefina Croes-del Rosario  
†Lidia Martinez

**Sua y cuñanan:**  
Filomena Sophia y yiunan  
†Humphrey Sophia  
Franklin Sophia, esposa y yiunan  
†Ildo Sophia y yiunan  
Jose Isidro "Doodle" Sophia, esposa y yiunan

**Sobrino y sobrinanan:**  
del Rosario, Croes y Martinez

**Primonan:**  
Machado na Santo Domingo, Merca y Aruba  
Tur su amigonan musico

**Amigo di cas:** Emiliano Tromp

**Su dokter di cas:** John Croes

**Su bisiñanan:** Glenda Ruiz y yiunan, America  
Croes y yiunan, Eddy Schoop

**Demas famianan:** del Rosario, Sophia, van  
Arneman, de Cuba, Luydens, Croes, Abath,  
Machado, Martinez, Hasham, Trimon, Tromp  
y demas familia na Aruba, Santo Domingo,  
Merca y Hulanda.

Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma  
lugar na Misa San Francisco na Playa **diasabra  
15 di April 2023** di 1'or pa 3'or di atardi.  
Cremacion lo tuma lugar despues den seno  
familiar.

Ta duel nos cu despues di despedida no ta  
ricibi bishita di condolencia na cas.





# AWEMainta

## Scan nos QR code y bira abonado di AWEMainta

Completamente GRATIS

1: Usando bo camera di telefon,  
scan nos QR code na banda.

2. Bay riba "Show Options",  
"Open in browser".

3. Yena e formulario.

**Haya AWEMainta  
tur dia den bo inbox!**



[www.awemainta.com](http://www.awemainta.com)



[www.facebook.com/AWEMainta](https://www.facebook.com/AWEMainta)



5880022



[info@awemainta.com](mailto:info@awemainta.com)  
[noticia@awemainta.com](mailto:noticia@awemainta.com)  
[aviso@awemainta.com](mailto:aviso@awemainta.com)